



en Hong Kong



TALLER PRÁCTICO

Ponente: Zhu Jingtao (zjt19890109@163.com)

虚拟式的用法

请通过打钩 (✓) 或划叉 (×) 表示“我”(说话人) 确定这个东西或这件事情? 还是 不确定?

1. 我希望他知道怎么尊重人。(虚拟式: 我确定还是不确定他知道?)
2. 我很怀疑他们认同你的看法。(虚拟式: 我确定他们认同你的看法吗?)
3. 她来你的聚会不是因为你邀请了她 (虚拟式: 我知道, 我确定你邀请了她吗?), 她来是因为人家男朋友在那。(陈述式: 我知道, 我确定她男朋友在那儿吗?)
4. 放心, (只要是) 你买的语法书我都会去读的。(虚拟式: 我知道你买的是哪本书吗?)
放心, 我会去读你买的那本语法书的。(陈述式: 我知道是哪本书吗?)
5. 所有那些让你受伤你的人都是笨蛋。(虚拟式: 我知道是哪个人鄙视你吗?)
那个让你受伤的人是笨蛋。(陈述式: 我知道是哪个人鄙视你吗?)
6. 我在找一个靠近地铁站的房子。(虚拟式: 我知道是哪个房子吗?)
我在找那个靠近地铁站的房子。(陈述式: 我知道是哪个房子吗?)
7. 就算明天刮风下雨打雷, 你都得起来。(虚拟式: 我确定明天会刮风下雨打雷吗?)
8. A: 听说你老情人和老张出去吃饭了。
B: 虽然她和他出去吃饭, 也不代表什么。(虚拟式: 我确定她和他出去吃饭了吗?)
9. 虽然我把它拿到埔里修了三次, 还是动不了。我都不知道怎么办才好了。(陈述式: 我确定它已经被修了吗?)

在 3 和 8 中, “我”想强调这件事情还是不想强调?

El uso del subjuntivo

Después de leer las oraciones siguientes marca con un visto ("✓") si el hablante está **afirmando** el hecho y con una cruz ("×") si no es así.

1 Espero que él sepa respetar a la gente. (Subjuntivo: ¿Yo afirmo que él sabe respetar a la gente o no?)

2 Dudo que ellos estén de acuerdo contigo. (Subjuntivo: ¿Yo afirmo que ellos están de acuerdo o no?)

3 Ella no vino a la fiesta porque la invitaras. (Subjuntivo: ¿La invitaste o no?) vino porque su novio estaba allí. (*Indicativo*: ¿Su novio estaba allí o no?)

4.1 Tranquilo, leeré los libros de gramática que compres. (Subjuntivo: ¿Yo sé o afirmo cuáles son los libro que compras o no?)

4.2 Tranquilo, leeré el libro de gramática que compras. (*Indicativo*: ¿Yo sé o afirmo cuál es el libro que compras o no?)

5.1 El que te haya despedazado es un idiota. (Subjuntivo: ¿Yo puedo determinar quién te ha despedazado o no?)

5.2 El que te despedazó es un idiota. (*Indicativo*: ¿Yo puedo determinar quién te despedazó o no?)

6.1 Estoy buscando el piso que esté cerca del metro. (Subjuntivo: ¿Yo sé cuál es el piso o no?)

6.2 Estoy buscando el piso que está cerca del metro. (*Indicativo*: ¿Yo sé cuál es el piso o no?)

7 Aunque llueva, nieve o truene mañana, te tenés que levantar. (Subjuntivo: ¿Yo afirmo que mañana va a llover, nevar o tronar o no?)

8 A: Veo que tu ex ha salido con Lao Zhang.

B: Aunque haya salido con él, tampoco pasa nada. (Subjuntivo: ¿Mi ex ha salido con él o no?)

9 Aunque lo he llevado 3 veces al taller, sigue sin funcionar. Yo ya no sé qué hacer. (*Indicativo*: ¿Yo afirmo que lo he llevado al taller o no?)

En los ítems 3 y 8, **el hablante "Yo" quiero resaltar el hecho o no?**